

# EL HILO ELECTRICO

## DIARIO DE LA MAÑANA POLITICO Y COMERCIAL

### SUSCRIPCION

Un mes . . . . .	1.00
Un año . . . . .	10.00
Seis meses . . . . .	5.50
Número suelto . . . . .	0.10

### DIRECTOR Y PROPIETARIO: L. STRAUSS

Concesionario exclusivo del servicio telegráfico político y comercial HAVAS en la República Oriental.

### ADMINISTRACION Y REDACCION

En la Imp. de *El Siglo*, 25 de Mayo, 58

Los avisos se reciben hasta las 15 de la tarde.

### A nuestros suscriptores

Rogamos encarecidamente á nuestros suscriptores se sirvan avisar á esta Administración, calle 25 de Mayo núm. 58 (*Imprenta de El Siglo*) toda falta ó irregularidad en el recibo de nuestro diario para poderla remediar inmediatamente.

Al presente número va adjunto un anexo con importantes avisos.

LA ADMINISTRACION.

### TELEGRAMAS

### AGENCIA HAVAS

#### VIA GALVESTON

#### Francia

Paris, 1º de Noviembre

Tuvo lugar en la Cámara de Diputados la anunciada interpelación sobre la cuestión del Tonkin.

En el curso del debate el Presidente del Gabinete, Sr. Julio Ferry declaró, que á pesar de las dificultades existentes con el Imperio Chino, el Gobierno francés estaba resuelto á continuar la expedición iniciada en el Tonkin, hasta conseguir los propósitos que se tuvieron en vista al emprenderla.

Puesta á votación una moción de confianza al Ministerio, hubo 359 votos favorables contra 159 contrarios.

Este expléndido triunfo consolida la posición del Gabinete.

#### China

Londres, 31 de Octubre.

The Standard publica un telegrama de Canton segun el cual en aquella ciudad se activan los aprestos bélicos para ponerla en estado de defensa.

La vida y los bienes de los europeos allí domiciliados corren grave peligro.

#### Francia-Inglatera

Paris, 31 de Octubre.

El incidente que había surgido entre Francia e Inglaterra respecto á los malos tratamientos infligidos al Rev. Shaw á bordo del buque almirante á las órdenes del difunto Pierre, en las aguas de Tamatave, ha sido satisfactoriamente arreglado entre las dos cancellerías.

Francia pagará al Rev. Shaw una indemnización, cuyo monto será fijado de comun acuerdo.

### AGENCIA STRAUSS

(Recibido á las 5.30 del jueves 1º de Noviembre).

#### Noticias Europeas

(DE «LA PRENSA» DE BUENOS AIRES)

Roma, 29 de Octubre.

Las personas que han visitado al Papa en los últimos días se calcula que pasan de ocho mil quinientos.

En su mayoría son italianos.

San Petersburgo, Octubre 29.

El pueblo ruso ha recibido con entusiasmo al Emperador de vuelta de su viaje á Copenhague.

Los nihilistas parecen estar entregados á una trágica.

#### Brasil

Rio Janeiro, Octubre 31.

El Emperador continúa llevando de escolta el primer regimiento de caballería.

Están prohibidas las reuniones de individuos en las calles, plazas y edificios.

Estas medidas de precaución han disminuido la escitación y el pánico que se había apoderado del pueblo.

#### Pacífico

Valparaíso, Octubre 31.

Los telegramas oficiales recibidos contienen el acta suscrita por el Cuerpo Consular, la Municipalidad y los notables haciendo entrega formal de Arequipa al Coronel Velazquez, en fecha del 26 de Octubre.

Hubo gran alarma en Bolivia al saberse la rendición de Arequipa. Temen los bolivianos que el ejército chileno se dirija sobre La Paz.

Algunas fuerzas peruanas desalojaron las posiciones que ocupaban, sin hacer fuego.

Se les tomó el armamento.

El Gobierno chileno contestando á la pregunta del Ministro Español sobre si el ejército chileno iría á La Paz, capital de Bolivia, dijo que Chile deseaba la paz.

Habiéndose encontrado el kepi de Montero tras pasado de balas se cree que este esté herido.

Valparaíso, Octubre 31.

La vanguardia chilena entró ayer treinta en Arequipa sin resistencia.

Clausuróse el Congreso boliviano. Dícese que decidió enviar un plenipotenciario á Tacna.

—A Baptista, Arcu y otros que están por la paz se les llama traidores.

El Gobierno boliviano ha entablado reclamación al argentino por la prisión del Sr. Goy, que era autoridad boliviana en Puerto Campero, provincia de Tarija.

Tuvo lugar en La Paz la recepción del Ministro norteamericano, Mr. Gibbs.

Santiago de Chile, 1º de Noviembre.

Arequipa sigue tranquila no obstante haber habido guardias nacionales que, dispersándose de sus respectivos cuerpos, se llevaron el armamento á sus casas.

Las autoridades militares dictaron un bando ordenando recoger inmediatamente todas las armas que han quedado en poder de los peruanos.

—Las fuerzas peruanas abandonaron á las chilenas 6 cañones Krupp.

—Parece que Montero huyó en dirección á Bolivia; otros creen que, herido en la sublevación de la tropa, marchó para Cuzco.

—El Dr. Quijarro, Ministro de Relaciones Exteriores de Bolivia, presentó su dimisión, que le fué aceptada; sustituyéndolo en aquel cargo el señor Calvimonti, decidido partidario de la paz con Chile.

—El gobierno chileno derogó los decretos referentes á los derechos de tránsito sobre las mercaderías destinadas al Perú y Bolivia.

—Numerosas familias de Lima se refugian en Chile, temiendo las venganzas de sus compatriotas, ahora libres del poder militar chileno.

#### Doña Juanita

Buenos Aires, 1º de Noviembre  
11 a. m.

La Compañía Ciacchi hizo anoche su estreno en el Politeama Argentino con la opereta *Doña Juanita de Suppó*.

El éxito ha sido el mas completo, tanto para la música como para los artistas. El teatro estaba completamente lleno; á las 6 de la tarde se suspendió la venta de localidades. Por la noche muchas personas no han podido entrar al teatro por falta de espacio.

Todos los artistas han merecido estruendosos aplausos, principalmente la señora Preziosi.

Ha sido un verdadero y completo triunfo para la compañía Ciacchi.

A esta hora ya no hay mas ninguna localidad para la *Doña Juanita* de esta noche.

#### República Argentina

Buenos Aires, 1º de Noviembre, 4 p. m.

Un telegrama del Tandil, comunica que el coronel Murga está muy gravemente enfermo.

—Durante la ausencia del Ministro de Guerra y Marina, general Victorica,—el quo después de la inauguración oficial del ferro-carril santafecino irá á Rio IV para presenciar la de la fábrica de pólvora, queda encargado del despacho el Comandante General de armas, General Viejobueno.

—Del informe oficial médico legal, presentado al Cónsul italiano, Sr. Palumbo, por el Dr. Ghione, referente á las torturas sufridas en la Coronda por los italianos Nutta y Macera, se confirma completamente el hecho criminal.

El informe es redactado en términos energicos circunstanciados y prueba irrefutablemente las torturas.

—Por el vapor *Sud América* salió para Europa el ingeniero Lavalle para traer el material necesario para el dragaje del puerto de la Ensenada.

Las obras deben de estar concluidas en cinco años y su costo total será de 10 millones de pesos nacionales.

—El Gobierno Nacional puso el cumplazo á la Ley autorizando para invertir 1.200,000 pesos nacionales para la prosecución de las obras del Ria-chuelo.

—Se ha presentado una propuesta para establecer en la rada exterior un mercado flotante con el fin de proveer de comestibles á los buques anclados allí.

—El comercio continúa quejándose de las trabas puestas en su camino por la mala administración de la aduana.

—Los negocios de importación empiezan á animarse un poco.

Buenos Aires, 2 de Noviembre 1 p. m.

Se recibieron telegramas del Tandil, anunciando que el estado del comandante Murga es desesperante; ya ha perdido la palabra.

—Durante las carreras de ayer en el Hipódromo Argentino, poco faltó para que se suscitase un conflicto grave entre las guardias de policía de la Provincia y las de la Nación, habiendo tenido ambas órdenes de hacer el servicio de vigilancia.

Hubo cuestión de á quién lo competía hacer guardar el órden. Pospues de mucho se retiraron

las guardias provinciales, dejando á las de la nación el cuidado de la plaza.

El Gobierno de la Provincia reclamara de este hecho, pidiendo al mismo tiempo que se determine claramente á quién le compete la jurisdicción del Hipódromo, con el fin de evitar en lo futuro las cenas desagradables que se produjeron ayer.

Los comentaristas están muy visitados.

Las bandas de música tocan á su entrada piezas fúnebres.

Hay muchas flores sobre las tumbas.

Hoy es dia de media fiesta.

Buenos Aires, 2 de Noviembre

5.50 p.m.

El Presidente de la República y los Ministros del Interior y de la Guerra y Marina, acompañando por un largo comitiva salió hoy á las 4 de la tarde para Campana.

Allí se embarcará en el vapor *Apolo* de la compañía *La Platense*, para ir al Rosario de Santa Fé con el objeto de inaugurar la línea del Ferrocarril del Oeste.

Mientras dure la ausencia del General Roca, el Vice Presidente Madero, queda encargado del Poder Ejecutivo.

— El diario *La Nazione Italiana* aconseja hoy á las Sociedades Italianas que construyan un horno crematorio dando así el buen ejemplo de tan igüenica y civilizadora innovación.

— Anoche segunda representación de *Doña Juana* en el Politeama Argentino.

Hubo entusiasmo indescriptible, verdadero furor. Varias piezas fueron repetidas entre estruendos y unánimes aplausos.

Teatro completamente lleno y en gran número la flor y nata de la sociedad porteña.

— El Diario publica un telegrama de Río Janeiro en el cual se afirma que el consejero Lopes Netto va á Chile encargado de una misión especial secreta cerca de aquella República. Añade que esa misión se relaciona con las cuestiones internacionales Sud-Americanas.

## La procesión religiosa

Buenos Aires, 2 de Noviembre, 1 p.m.  
Se efectuó ayer la procesión religiosa del Rosario.

La ceremonia religiosa fué espléndida, tanto por la numerosísima concurrencia escogida, cuanto por el orden y compostura que se observaba.

La procesión recorrió las calles Defensa, Belgrano, Rivadavia y Bolívar.

Tomaron parte los altos dignatarios de la Iglesia, el clero, las comunidades y corporaciones de hombres y mujeres, las Hermanas de Caridad, de Misericordia y Franciscanas, la Asociación de Lourdes, Hermandad del Santísimo Sacramento, Asociación Católica, la de San Vicente de Paul y la Sociedad Juventud Católica y muchos colegios de niñas; había además muchas asociaciones cuyo nombre ignora.

Se calcula que no bajaría de 15,000 el número de las personas que tomaron parte en la procesión.

Ha sido una verdadera manifestación, probando así las fuerzas católicas.

## Las carreras de caballos

Buenos Aires, 2 de Noviembre—1 p.m.  
Las carreras de caballos ayer en el Hipódromo Argentino, fueron inmensamente concursadas. Asistió todo el *high life*.

Las apuestas subían á sumas crecidísimas. He aquí el orden en que salieron vencedores los siguientes caballos:

— Tom Titt en el premio Revancha.  
— Balmoral en el premio Resistencia.

— Sam Weller, en el gran premio de Buenos Aires, de \$ m̄ 125,000 donados por el Gobierno de la Provincia. Sam Weller ganó este premio en competencia con 25 caballos.

— Hernani, llegó el segundo.

— Waxy, en el premio Ferro Carril del Norte.

— Scipion, en el premio Casares.

Este resultado es casi idéntico al que pronosticaba *El Nacional* del miércoles.

— La victoria del Sam Weller en el gran premio Buenos Aires ha sido muy festejada.

Esta corrida, por su importancia, por la calidad y fuerza de los animales que participaban fué la que despertó el mayor interés entre los aficionados.

## Comercial

Río Janeiro, Octubre 31.  
A consecuencia de las llegadas algo abultadas

que hemos tenido en alfalfa de esa procedencia, el mercado ha experimentado cierta tendencia á baja.

Río Janeiro, Octubre 31.

Las existencias de maíz del Río de la Plata han quedado completamente reducidas y en consecuencia los precios se mantienen en alta.

Río Janeiro, Octubre 31.  
Cambio sobre Londres, bancario, 21% peniques por 1,000 reis papel.

Soberanos, 11,200 reis.  
Maíz, 5,200 reis la bolsa de 62 kilos.

Bahía, Octubre 31.

Carne tarugo de Río de la Plata, 440 á 500 reis el kilo. Existencia total de tarugo del Río de la Plata y Río Grande, 800,000 á 900,000 kilogramos.

Pernambuco, Octubre 31.

Carne tarugo de Río de la Plata, 400 á 480 reis el kilo. Existencia total de tarugo del Río de la Plata y Río Grande, 1,100,000 á 1,200,000 kilogramos.

Buenos Aires, 2 de Noviembre,

En la Bolsa hubo hoy muy poca animación. En Acciones del Banco Nacional se efectuaron operaciones:

Al contado. . . . . 4 130%  
Fin de Noviembre. . . . . 131%

En Cédulas Hipotecarias hubo ventas:

E. Al contado. . . . . 4 88%

E. Fin de Noviembre. . . . . 88%

A. Al contado. . . . . 101%

El descuento bancario de pagares es de 7%.

Por buenas firmas se puede obtener también 6%.

El Banco de la Provincia gira sobre el extranjero en moneda nacional como sigue:

Londres. . . . . 47% peniques

París. . . . . fr. 5.21 5.22

Havre. . . . . 5.23 5.24

Amberes. . . . . 5.01

Hamburgo. . . . . 4.02 marcos

Cambio particular para buenas firmas:

Londres. . . . . 49% á 49% d.

París. . . . . fr. 5.21 5.22

Havre. . . . . 5.23 5.24

Amberes. . . . . 5.23 5.24

Hoy no salió vapor para esa.

La Agencia Straus y los diarios asociados á su servicio prohíben la reproducción y retransmisión de estos telegramas y de los comentarios relativos de conformidad con la Ley del 8 de Junio de 1877 cuya artículo 2º, dice: «Se entiende que hay violación de la propiedad de los telegramas, no solo por su publicación o reproducción literal, sino también por la reproducción o publicación de lo que sustancialmente en ellos se comunica».

lido; periódico ni individualidad, y si la hay es que simpático con esa política, ni apruebe esos manejos; ni dese ver á España unida á Alemania en alianza, en trato, ni en comunidad alguna de intereses ni ódios.

## Prensa alemana

Sigue en Europa la larga polémica política entre los diarios alemanes y franceses, y el Times de Londres.

Creemos de actualidad y de interés los siguientes párrafos que traducimos de uno de los últimos números de la *Nord Deutsche Allgemeine Zeitung*, diario oficial de la cancillería alemana:

«Como era de esperar el Times pensaba que los acontecimientos de la Asia Oriental lo dieran una excelente ocasión para suponer á la Alemania interesada en el cuidado de la Francia. El correspondiente parisien del Times ha llevado su fantasía hasta comparar la Francia á Roberto oscilando ansiosamente entre el diabólico Bertrand alemán y la Alice, desinteresada del Times. —Deja allá la política, llamada colonial, queda en tu casa, reúne y aumenta tus fuerzas para defenderte en casos de ataques.»

«Tales son los consejos que la inocente Alice da á la Francia mientras que Bertrand, aconseja al Roberto francés de no consumirse en una actitud de observación estéril y de no escuchar las sugerencias egoistas de los diarios ingleses, que pueden formarse la idea de que la Francia podría, tal vez, adquirir la preponderancia sobre el terreno chino. Pero en seguida del melodrama del Times, Roberto haría su elección.»

«A despecho del temerario e inconsiderado que se le atribuye, la Francia, no va por tanto hasta inajinar que la Alemania lo díe consejos de amiguo, ni que los hombres de Estado alemanes tengan un interés cualquiera en lo que pueda serle útil. El Times se hallará en dificultades para justificar las imputaciones frivolas que formula contra los hombres de Estado alemanes. Es en vano que este diario haya buscado durante el largo espacio de doce años un solo hecho que sirviera para demostrar que los hombres de Estado alemanes, no pudieran interesarse seriamente en la prosperidad de la Francia.»

«En revancha, se encontrará muchas veces la prueba de que los deseos y los intereses de la Francia, han recibido constantemente y en todas partes de la Alemania, el fervor más amigable y generoso.»

«Hay así mismo, en los consejos dados por la prensa alemana á la Francia, el deseo de no dirigir sus esperanzas del lado donde la Alemania se viene contrariada de defender su derecho, mas con interés amigable y espíritu sinceramente político, y precipitarse á una guerra, que hoy por hoy no puede emprender, pero que á Alemania urge empreñar.»

Primero, el artículo insultante y comunitario de la *Gaceta de Alemania del Norte*, después los intencionados honores conferidos al rey de España, momentos antes de entrar en Francia; ahora la prisión de Antoine, el valiente diputado por Metz, en el Reichstag, representación viva del sentimiento francés de las provincias arrancadas á Francia, y no germinadas al cabo de trece años de opresión brutal para lograrlo.

Las ideas francesas de Mr. Antoine, son continuas protestas contra la violenta anexión á Alemania, sus cartas publicadas por los periódicos, sus manifestos, sus discursos, toda la obra de protesta, en fin, de ese energético lorenés, no han constituido hasta hoy verdadero delito. Hoy se elige á Mr. Antoine, amadoísimo en Francia, para arrastrarlo contra Alemania al persegirle, como ántes se eligió á otro personaje más elevado, como medio también ó como instrumento para producir el mismo efecto por diferente camino. Irritándola, se lanzará á imprudencias que por lo repetidas, llegarán á crear una situación insostenible para ambas potencias, y estalle al fin la deseada guerra, la guerra que, no quiere morir sin haber hecho el principio de Bismarck, que no sia la hagan sus sucesores, como él quiere hacerla, la guerra que ha de cimentar el mal formado imperio alemán sobre las ruinas de Francia.

Así como Catón no vivió mas que para predicar la destrucción de Cartago, recordando hasta en las más insignificantes oraciones que pronunciaba, y hasta en los actos de la vida pública que ejecutaba la necesidad de destruir á la odiada rival de Roma, así el principio de Bismarck, sin decirlo como Catón, piensa un poco más implacable, en toda ocasión y en todo momento, que Francia debe ser destruida en provecho de Alemania.

El principio de Bismarck, siente la patria á la manera antigua, aun siendo sus compatriotas los primeros que nos enseñan á templar la sequedad de ese sentimiento nobilísimo, en sí mismo, pero egoista hasta la crueldad, que nos trasmitieron los antiguos.

La política internacional, los manejos todos del canciller alemán, revisten un carácter tan odioso que no se comprende, pude haber quien sienta simpatías semejante política, ni apruebe en su conciencia semejantes manejos. Así se comprende que en medio de las discordias españolas, en medio del scepticismo político, no se encuentre en España, par-

arruinando un territorio sobre el cual, hasta la celebración de la paz, no pueden ejercer sino su poder esencialmente provisional, maltratando las poblaciones inofensivas, destruyendo las propiedades públicas y privadas, sin que esta destrucción fuese impuesta por una necesidad imperiosa de la guerra; atacando y reduciendo á cenizas localidades no defendidas, destruyendo sin utilidad el material de los ferrocarriles que no tenían sino el derecho de secuestrar para su uso, y que están obligados a resituir después de la paz; incendiando los edificios públicos, tales como los establecimientos de artillería; disponen de las explotaciones agrícolas pertenecientes al Estado y las saquean; se apropián las colecciones artísticas, los archivos, las obras de arte ó de ciencia, ya del Estado, ya de los departamentos ó de las provincias, ya de otras personas morales como la Universidad; confiscan la propiedad individual ó colectiva; reclaman pagos que superan á los recursos del país, imponen á los habitantes contribuciones extraordinarias y mucho mas onerosas que las establecidas en provecho del Estado; exigen a poblaciones arruinadas, agotadas, consumidas por la miseria y la desesperación, con impuestos exorbitantes, extraños á las necesidades del vencedor y á las facultades del vencido. Sería fácil mostrar al gabinete chileno, enemigo de la paz y rehusando dejar al Perú constituirse bajo un gobierno que tenga la confianza del país; no hay sino leer los de tales recientemente publicados por diferentes órganos de la opinión pública, en Europa, sobre la negativa de Chile de tomar á su cargo las deudas á cuyo pago está afectado el territorio de Tarapacá, que se ha apropiado, para conocer la medida de la rectitud de este rigido vencedor.

Al comunicarlos esto, señores y muy honorables colegas, no os pido un veredicto; sól que no sois un jurado; vuestra noble tarea consiste en fijar principios, y no en fallar sobre los hechos. Pero también sé que sois la autoridad mas respetable de la ciencia del Derecho Internacional, y que aspiráis á favorecer los progresos de este Derecho, esforzándoos por convertiros en los órganos de la conciencia jurídica del mundo civilizado. Lleno de admiración y de compasión por un pueblo que, os lo afirmo, se recomienda por la dulzura de sus costumbres, las brillantes y amables cualidades de su espíritu, la elegancia de sus maneras, por su pasado poético, por los servicios que ha prestado á la emancipación de la América española, por sus instituciones liberales y por gusto innato por la civilización europea, que se ha sabido asimilar, ho querido revelarlos sus angustias, y mostrársos, sobre la costa del Pacífico, un doloroso mentis dado á nuestra confianza en los progresos del Derecho Internacional.

Profesores de las célebres universidades de Amsterdam, de Átenas, de Berlín, de Bruselas, de Cádiz, de Christiania, de Copenhague, Edimburgo, de Francia, de Ginebra, de Goettingo, de Heidelberg, de Gand, de Lieja, de Moscú, de Munich, de Nápoles, de Pádua, de Pavía, de Petersburgo, de Pisa, de Roma, de Estocolmo, de Tíngüe, de Turín y de Viena, ho creido necesario llamar vuestra atención sobre este retroceso á las prácticas brutales de la guerra antigua, á fin de que, cuando subáis á vuestras cátedras, para dar á las jóvenes generaciones que os escuchan, la buena noticia de los progresos de la civilización moderna, podáis sin embargo, decírles que hay todavía pueblos á los que se otrangula, y estados que los dejan extranjeros.

«En este caso, él debería tener el valor de declarar neto y claramente que la Alemania declarará en toda ocasión, que ella sabrá, guardar sus fronteras contra toda pretensión.»

«Sosteniendo esto lenguaje el Times se evitaria á lo menos un doble reproche, al cual lo expone justamente su sistema actual de polémica.»

P. Pradier Fodéré.

Miembro del Instituto de Derecho Internacional, Concejero en la Corte de Apelación de Lyon.

## CORREO DE EUROPA

Por el paquete inglés *Trent* entrado el jueves á nuestro puerto procedente de Liverpool y escalas de costumbre, hemos recibido diarios cuyas últimas fechas alcanzan al 13 de Lisboa.

Poco es lo que adelantan las noticias que en ellos encontramos á las últimas ya publicadas; sin embargo, no dejan de tener interés las que á continuación transcribimos:

La cuestión del día es el conflicto franco-chino. Los diarios de la extrema izquierda, secundados por los diarios monárquicos, reclaman una convocatoria inmediata del Parlamento, bajo el pretexto de que las dificultades actuales pueden comprometer el porvenir del país y traer la guerra. Recuerdan los periódicos citados que el S. Chalmet Lacour, hizo compromiso formal á ese respecto.

El caso, empero, no es para tanto. En cuanto las negociaciones de París no se rompan, no hay peligro inmediato de guerra, y la presencia del Parlamento, con el peso de los ciudadanos y de trabajo que acarrea una sesión parlamentaria para todos los ministros, sería más nociva que favorable á la conclusión de la crisis.

Es de suponer que el día en que el Gobierno tuviere la seguridad de no poder evitar un conflicto sangriento, convoque inmediatamente el Parlamento. Entretanto, el voto de confianza que el gabinete obtuvo á respecto de la cuestión del Tonkin, basta para autorizarlo á llevar hasta el fin la delicada negociación actualmente en trámite.

— El general Ramberg, apenas llegado á la capital de la Croacia, comenzó la obra de la pacificación de que fué encargado. El diario oficial, croata, *Narodna Novina*, publicó una proclama, en la cual el comisario del gobierno explica su misión, que es la de restablecer el orden, salvaguardar la autoridad del Estado por el restablecimiento de los escudos con leyendas en dos lenguas ó impedir que las cuestiones políticas degeneren en desórdenes en las calles.

## Mensagerías Fluviales á Vapor

RES NON VEBRA

Nuevo itinerario de verano

SALIDAS DE MONTEVIDEO PARA BUENOS AIRES Y URUGUAY

Vapor **Río de la Plata**, los lunes, para Buenos Aires y escalas en el Río Uruguay.

**Cosmos**, los miércoles para Buenos Aires y escalas en el Río Uruguay.

Vapor **Silex**, los viernes para Buenos Aires y escalas en el Río Uruguay.

**Villa del Salto**, los sábados para Buenos Aires y escalas en el Río Uruguay.

**Onyx**, servicio semanal para carga sin día fijo.

Por más informes, agencia, Zabala, 51. 52

## LA PLATENSE

COMPANIA FRANCESA

### DE NAVEGACION Á VAPOR

Esta nueva línea inaugura un servicio diario entre Montevideo y Buenos Aires, el 1º de Noviembre con los magníficos vapores **Apolo** y **Minerva**, construidos con todo lujo y comodidad expresamente para esta carrera.

### MINERVA

Capitan: PANASCO

Saldrá los LUNES, MIÉRCOLES y VIERNES

### APOLLO

Capitan: SILVEIRA

Saldrá los MÁRTES, JUÉVES y SÁBADOS  
a las 5 y media de la tarde

Para pasajes, carga y encomiendas ocúrrase á la Agencia:

Calle Zabala N.º 85

P. Christophersen.

64



## Compañía del Pacífico

55—CALLE SOLIS—55

SALIDAS DE MONTEVIDEO

El vapor paquete inglés

### PATAGONIA

Capitan Barr, saldrá el MARTES 31 DE OCTUBRE para Río Janeiro, Lisboa, Burdeos y Liverpool.

El vapor paquete inglés

### COTOPAXI

Capitan Eys saldrá el jueves 8 de Noviembre para Punta Arenas, Coronel, Talcahuano, Valparaíso y demás puertos del Pacífico.

El vapor paquete inglés

### VALPARAISO

Capitan E. Friend, saldrá el MIÉRCOLES 11 DE NOVIEMBRE para Río Janeiro, Bahía, Pernambuco, Lisboa, Burdeos y Liverpool.

El vapor paquete inglés

### ACONCAGUA

Capitan Hamilton, saldrá el MARTES 20 DE NOVIEMBRE para Punta Arenas, Coronel, Talcahuano, Valparaíso y demás puertos del Pacífico.

El vapor paquete inglés

### ARAUCANIA

Capitan Brown, saldrá el MIÉRCOLES 28 DE NOVIEMBRE para Río Janeiro, Lisboa, Burdeos y Liverpool.

Todos los vapores llegarán un día antes de la fecha fijada para la salida.

La correspondencia para Inglaterra se mandará por la vía de Burdeos, adelantándose de este modo dos días en su entrega.

Todos estos vapores llamarán pasajeros de 1<sup>a</sup>, 2<sup>a</sup> y 3<sup>a</sup> clase.

Precios reducidos.

Yarrow Hett y C°, Agentes.

Montevideo, Solís 55—Buenos Aires, Piedral 98.

SOCIÉTÉ GÉNÉRALE

DE TRANSPORTES MARÍTIMOS Á VAPOR

Servicio regular

DE NÁPOLES Á BUENOS AIRES

EL MAGNÍFICO VAPOR

## POITOU

Comandante VERD

saldrá el 4 de Noviembre para Río Janeiro, Barcelona, Marsella, Génova y Nápoles.

## SAVOIE

Capitan ALLEMAND

saldrá el 10 de Noviembre para los mismos puntos.

Los vapores que salen el día 4 tocarán en Bahía recibiendo carga y pasajeros para dicho punto.

En el caso de cuarentena en Europa, los gastos de los pasajeros de 3<sup>a</sup> clase, serán por cuenta de la Compañía.

Se dan boletos de pasaje de ida y vuelta, haciendo una rebaja de 20 pesos á los de 1<sup>a</sup>, 2<sup>a</sup> y 3<sup>a</sup> clase.

Las personas que quieran hacer venir pasajeros de Europa, pagarán aquí sin pasaje contra una carta de crédito, y en caso de quedar sin efecto se devolverá íntegramente el importe.

Se recibe carga, encomienda y dinero á flete para los puntos arriba indicados y también para Valencia, Alicante, Cartagena y Málaga.

Se asegura por cuenta de la Sociedad.

Para pormenores, ocurrirán á los agentes, calle Zabala, 174 y 178. 68

## CHARGEURS REUNIS

Compañía francesa de navegación á vapor

LÍNEA SEMANAL DE VAPORES DE 1<sup>a</sup> CLASE

Entre el Havre, Santa Cruz de Tenerife, Río Janeiro, Montevideo, Buenos Aires y los puertos del Paraná

EL MAGNÍFICO VAPOR PAQUETE FRANCES

## URUGUAY

DE 3500 TONELADAS

Capitan BUGAULT

Saldrá el 11 de Noviembre para Burdeos, el Havre y escalas.

EL MAGNÍFICO VAPOR CORREO FRANCÉS

## PAMPA

DE 3000 TONELADAS

Comandante: VASSE

Saldrá el 26 de Noviembre para el Havre, y escalas.

## LINEA DEL PARANÁ

EL VAPOR PAQUETE FRANCES

## VILLE DE SAN NICOLÁS

de 2000 toneladas

Comandante GREGUER

Saldrá el 28 de Noviembre para Burdeos y el Havre.

P. Christophersen.

Montevideo, calle de Zabala 85.  
Buenos Aires, calle de Piedad 98.  
Rosario, calle del Puerto 35.  
San Nicolás, Belgrano 25.

47

Paquetes Correos Franceses  
MENSAGERIAS MARITIMAS

EL PAQUETE FRANCES

## EQUATEUR

Comandante, LECOINTRE

Saldrá de aquí el 9 de Noviembre á las 4 de la tarde, tocando en RIO JANEIRO, BAHIA, PERNAMBUCO, LISBOA y BURDEOS

EL PAQUETE FRANCES

## GIRODNE

Comandante MOREAU

Saldrá de aquí el 23 de NOVIEMBRE á las 4 de la tarde, tocando en RIO JANEIRO, LISBOA y BURDEOS

Recibiendo carga y pasajeros para estos puntos.

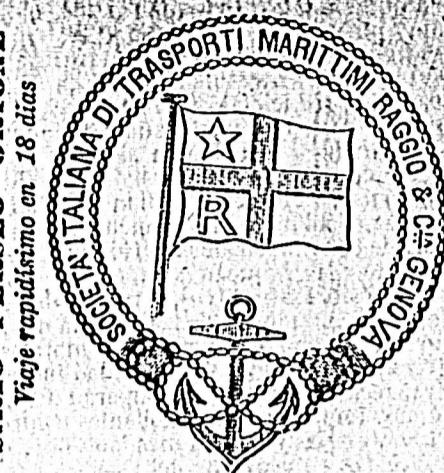
Por más informes y para tratar del flete de las mercancías, ocurrirán á la Agencia, CALLE DEL CERRITO, 193 (ALTOS).

Agente, A. de la Noé.

O al Corredor Ch. Sagory, Zabala 66.

## LAVARELLO Y C°

Agentes de la



FLOTA DE LA COMPAÑIA

SIRIO—PERSEO—ORIONE

Viaje rapidísimo en 18 días

EL MAGNÍFICO Y VELERO VAPOR  
**SIRIO**

De 6300 toneladas

Comandante PICCONE

Saldrá el 2 de Noviembre para GENOVA y NÁPOLES.  
Llevando correspondencia, carga y pasajeros.

Precios

1.<sup>a</sup> clase \$ 144—2.<sup>a</sup> clase \$ 115—3.<sup>a</sup> clase \$ 48.

EL VAPOR

## POLCEVERA

Saldrá el 6 de Noviembre, para GENOVA y NÁPOLES.

1.<sup>a</sup> clase \$ 120—3.<sup>a</sup> clase \$ 40.

Si emiten boletos cambiarios pagables en oro su qualdan que paese o ciuda d'Italia.

Por mas informes ocurrirán á los agentes—

Lavarello y Ca.

50—MISIONES—50

49

## LA VELOCHE

Navegacion Italiana

Línea postal y Comercial entre Italia y la America Meridional

ARMADOR: CAV. MATTEO BRUZZO

El magnífico vapor de la Compañía

## SUD-AMERICA

Comandante: Cav. ROSASCO

Saldrá el 8 de Noviembre de 1883 sin tocar en ningun puerto del Brasil, directamente para

## GÉNOVA Y NÁPOLES

PRECIOS DE PASAJES

1.<sup>a</sup> clase, \$ 144—2.<sup>a</sup> clase, \$ 115—3.<sup>a</sup> clase, \$ 48.

Se avisa al público que desde esta fecha el pasaje de 3.<sup>a</sup> clase de Italia á Montevideo por los magníficos y celerísimos vapores

## NORD-AMÉRICA

(6) STIRLING CASTLE (viaje en 15 días) COLOMBO, EUROPA y SUD-AMÉRICA, queda reducido á \$ 32.

N. B.—Se dan órdenes de embarques personales de Italia para Montevideo, de 3.<sup>a</sup> clase, al precio de \$ 31 oro, devolviendo el importe depositado, siempre que por una causa cualquiera no se efectúe el viaje. La salida de Génova tiene lugar el 3 de cada mes.

Por flete y pasaje dirigirse al único agente

P. Christophersen.

Buenos Aires, Piedras 98. Montevideo, Zabala 85. Rosario, Puerto 35. San Nicolás, Belgrano 25

48

## Campos para vender y arrendar

Tengo 3 1/2 suertes alambradas con magníficas casas de habitación, prontas para arrendar y por largo término.—Departamento de Soriano.

Vendo varios campos excelentes al centro y norte —y media suerte con ovejas— todo alambrado. Véaseme en la Bolsa de 1 á 3 p. m.

67

J. W. Horne.

## Se vende

Una casa baja de 10 piezas, con un hermoso mirador, dos patios y cañería de gas, en la calle de Buenos Aires. Para tratar, Buenos Aires 52.

62